

PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

A noter : ne sont mentionnées ici que les visites et animations liées au thème national « Patrimoine culturel, patrimoine naturel ».

Tout le programme sur www.journeesdupatrimoine.culture.fr

SÉLECTION À PARIS

MUSÉE CARNAVALET

16 rue des Francs Bourgeois – 75003 Paris
M° Saint Paul (1), Chemin Vert (8)
01 44 59 58 58 - www.carnaulet.paris.fr



Parcours inédit : Carnavalet – Crypte – Catacombes

Le musée Carnavalet, c'est aussi la Crypte archéologique du parvis Notre-Dame et les Catacombes de Paris ! L'occasion d'un parcours exceptionnel à travers Paris, sur le thème du patrimoine naturel. Prévoir des chaussures adaptées.

Samedi-dimanche 10h30-17h30

Promenade dans les jardins

Derrière les façades des hôtels particuliers ou au détour d'une rue calme, découvrez le patrimoine naturel du quartier du Marais entre jardin à la française et petit square reposant.

Samedi 10h15-11h45, 12h45-14h15, 14h30-16h et dimanche 14h15-15h45, 16h-17h30

CIRCUIT « MONUMENTS HISTORIQUES ET JARDINS DANS LE IV^e ARRONDISSEMENT »

Rdv au Métro Saint-Paul – 75004 Paris
M° Saint Paul (1)
01 45 42 24 72 - www.rifrando.fr

Première participation

Balade architecturale dans le sud du Marais

Une cathédrale, une dizaine d'églises, d'innombrables hôtels particuliers et quelques jolis squares.

Dimanche 9h30-12h30

Sur inscription au 01 45 42 24 72

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, DE L'AGROALIMENTAIRE ET DE LA FORÊT - HÔTEL DE VILLEROY

78 rue de Varenne – 75007 Paris
M° Varenne (13)
01 49 55 60 11 - www.agriculture.gouv.fr



Ouv. exceptionnelle

Mini-salon de l'agriculture

Ferme reconstituée, animations et ateliers sur le thème de l'agro-écologie, découverte d'animaux, initiation à l'apiculture...

Samedi 14h-19h et dimanche 11h-19h

*Inscrit et classé au titre des monuments historiques

ÉCOLE DU BREUIL

Route de la Ferme, Bois de Vincennes
75012 Paris
M° Château-de-Vincennes (1)
01 53 66 14 00 - www.ecoledubreuil.fr



Première participation

Découverte des jardins sous forme de jeu de piste et de visite guidée

Établissement de la Ville de Paris, fondé en 1867, sous contrat avec le ministère de l'Agriculture, de l'Agroalimentaire et de la Forêt, l'école Du Breuil forme jeunes et adultes aux métiers de l'horticulture, du jardin et du paysage.

Samedi-dimanche 9h-19h



PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

RÉSERVOIR MONTSOURIS

Angle de la rue de la Tombe Issoire et de l'avenue Reille
- 75014 Paris
M° Porte d'Orléans (4)
01 42 24 54 02 - www.eaudeparis.fr
Ouv. exceptionnelle - Première participation

Visite exceptionnelle de la cathédrale de l'eau de Paris

Découvrez les secrets d'un édifice bien connu des parisiens et essentiel à l'alimentation en eau de la capitale depuis 140 ans !
Samedi-dimanche 10h-20h
Inscription obligatoire sur www.eaudeparis.fr

.....

LA PETITE CEINTURE DU XVe

Rendez-vous en face du 99 rue Olivier de Serres
75015 Paris
M° Convention (12)
Première participation

Découverte de la petite ceinture et des milieux qui la composent

Dans le XVe arrondissement, la promenade récemment aménagée sur l'ancienne ligne de chemin de fer est jalonnée de prairies, bosquets, clairières et zones humides qui constituent autant de milieux différents favorables à la biodiversité.
Samedi 14h30 et 16h

.....

LA BALADE DES ÎLES

Départ de l'île aux Cygnes - 75015 Paris
M° Bir Hakeim (6)
01 55 64 13 40 - www.association-espaces.org
Première participation

Balade des trois îles

À bord d'un petit catlant de 12 places, embarquez pour une balade fluviale commentée et intimiste à la découverte du fleuve et de ses îles Seguin, Saint-Germain (92) et Île aux Cygnes (Paris 15e).
Samedi 14h-18h
Sur inscription au 06 75 66 95 83 ou navigation@association-espaces.org

.....

MAISON DE BALZAC

47 rue Raynouard - 75016 Paris
M° Passy (6), La Muette (9)
01 55 74 41 80 - www.balzac.paris.fr

Lisons ensemble, au fil de l'eau

Atelier-lecture autour de l'exposition « Plages à Paris selon Daumier » avec pour thématique l'eau, la Seine ou le Rhin. Deux ateliers de lecture et interprétation sont proposés par la comédienne Laure Trainini, au cours desquels elle lira et fera lire toutes sortes de textes connus et méconnus, en prose ou en vers, de Balzac et de ses contemporains, mais aussi d'aujourd'hui. Elle distribuera les rôles pour cette mise en voix.
Dimanche 10h-13h et 14h30-17h30

*Classé au titre des monuments historiques

.....

ARCHIVES DÉPARTEMENTALES ET COMMUNALES DE PARIS

18 boulevard Sérurier - 75019 Paris
M° Porte des Lilas (3bis, 11)
01 53 72 41 23 - www.archives.paris.fr



Exposition « La campagne à Paris : culture et élevage autour de la capitale au XIXe siècle »

Plongez dans un passé rural pas si lointain. À travers une sélection de documents de leurs fonds, les Archives de Paris vous invitent à découvrir quelques aspects de l'agriculture et de l'élevage autour de la capitale, au XIXe siècle.
Samedi-dimanche 10h-18h

Exposition « Les parcs et jardins parisiens, entre patrimoine culturel et patrimoine naturel »

Le visage actuel de Paris doit beaucoup aux travaux de modernisation urbaine réalisés au XIXe siècle. En parallèle d'une réflexion sur l'architecture et les tracés de rue, poumons verts et espaces de loisirs ont été conçus pour améliorer la qualité de vie dans la capitale.
Samedi-dimanche 10h-18h

PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

PAVILLON DE L'ERMITAGE

148 rue de Bagnolet - 75020 Paris
M° Porte de Bagnolet (3)
01 40 24 15 95 - pavillondelermitage.com



Visite commentée

Une découverte, entre rue et jardin, d'une folie du XVIIIe siècle préservée au cœur d'une halte de verdure. Jadis intégré à un parc immense, objet de tous les soins, l'Ermitage répond au vœu de sa commanditaire, la duchesse d'Orléans : plaisirs des sens, plaisirs des yeux.

Samedi-dimanche 14h-18h (toutes les 1/2h)

1€ par personne

Randonnée « Paysages culturels de la famille d'Orléans »

Au temps des bâtisseurs de l'Ermitage (1719-1761), une excursion sur les traces des anciens domaines fonciers de la « montagne de Charonne », autour des rues de Bagnolet, des Pyrénées et des Orteaux.

Dimanche 10h-12h

5 € par personne

*Sur inscription au 01 40 24 15 95 ou
pavillon.ermitage@gmail.com*

*Inscrit au titre des monuments historiques



PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

SÉLECTION EN ÎLE-DE-FRANCE

FRUITIER SALOMON ET LONGS SILLONS

Place Greffülhe (place de l'Église)
77810 Thomery
01 64 70 80 14 - www.mairiethomery.com



Visite commentée

Des guides présenteront aux visiteurs la méthode originale de conservation du chasselas inventée à Thomery, à l'intérieur même du fruitier. Ils feront également découvrir quelques-uns des fameux murs de Thomery lors de la visite guidée des Longs Sillons.

Samedi-dimanche 13h30-18h

.....

STATION D'ÉCOLOGIE FORESTIÈRE DE L'UNIVERSITÉ PARIS-DIDEROT

Route de la Tour-Denecourt
77300 Fontainebleau
01 64 22 37 40 -
www.univ-paris-diderot.fr/StationAvon



Ouv. exceptionnelle

Visite guidée du parc

Par l'association des naturalistes de la vallée du Loing et du massif de Fontainebleau.

Dimanche 10h-18h

Atelier de teinture végétale

Recherche des plantes tinctoriales suivie d'une découverte des techniques de teinture.

Dimanche 10h-18h

Exposition des collections naturalistes

Présentation de leur intérêt passé, présent et futur.

Dimanche 10h-18h

.....

CIRCUIT « FONTAINEBLEAU, CE N'EST PEUT-ÊTRE PAS UNIQUEMENT UN CHÂTEAU »

Rendez-vous à la Gare de Fontainebleau-Forêt -
77300 Fontainebleau

01 45 42 24 72 - www.rifrando.fr

Première participation

Promenade de la forêt à la ville

Le matin, parcours en forêt. Arrivée à Fontainebleau en début d'après midi pour bien voir la ville.

Dimanche 10h-18h

Téléphoner au 01 45 42 24 72 pour être inscrit en randonnée d'essai.

.....

BERGERIE NATIONALE

Parc du Château - 78120 Rambouillet

01 61 08 68 70 - www.bergerie-nationale.educagri.fr



Visite commentée « Biodiversité et insectes pollinisateurs »

Découvrez le rôle des abeilles et des autres insectes au jardin et en agriculture.

Samedi-dimanche 15h30

Visite commentée « La ferme et son projet agroécologique »

Autonomie fourragère, conversion bio, amendements naturels, rotation des cultures,

PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

semis combinés, maintien des prairies et des haies, découverte de matériel...

Samedi-dimanche 14h

Stands et animations sur le patrimoine naturel et agricole

Expositions, artisans locaux, associations, jeux éducatifs, manège à légumes, animaux de la ferme pédagogique...

Samedi 13h30-18h et dimanche 10h-18h

*Inscrit et classé au titre des monuments hist.

FORÊT RÉGIONALE DE GALLUIS

Rdv sur le parking de la forêt - 78490 Galluis
06 08 28 02 15 - www.aev-iledefrance.f

Première participation

Découverte de la forêt avec des ânes

Contrairement aux idées reçues, l'âne est un animal attachant, intelligent et curieux. Bref, un formidable compagnon de balade !

Samedi 14h30-17h

Sur inscription 06 08 28 02 15

BALADE ET CUEILLETTE PARTICIPATIVE À CHOISEL

Rdv au château de Breteuil - 78460 Choisel
01 30 47 16 34

Première participation

Balade à travers les paysages agricoles du Parc naturel régional de la Haute Vallée de Chevreuse. Promenade et cueillette de fruits sur le chemin.

Dimanche 15h

Sur inscription au 01 30 47 16 34 ou sylvaine.bataille@laposte.net

CHÂTEAU DE SAINT-JEAN DE BEAUREGARD

Rue du Château
91940 Saint-Jean-de-Beauregard
01 60 12 00 01 - www.domsaintjeanbeauregard.com



Visite du potager fleuri, du pigeonnier et du parc

Samedi 14h-18h et dimanche 10h-18h

Visite commentée « patrimoine culturel, patrimoine naturel »

Serti dans un écrin de terres et de bois, le Château de Saint-Jean de Beauregard fait rimer avec esprit et élégance patrimoine culturel et patrimoine naturel. Ses sept cours, son parc et son jardin à la française accueillent avec bonheur chapelle, communs, écuries, potager, pigeonnier, orangerie, abreuvoir, glacière, douves...

Samedi-dimanche 15h et 16h30

Tarifs pour l'accès au domaine : normal 8 €, réduit 6 €, gratuit moins de 18 ans

*Classé au titre des monuments historiques

DOMAINE DÉPARTEMENTAL DE CHAMARANDE

38 rue du Commandant Arnoux
91730 Chamarande
01 60 82 52 01 - www.essonne.fr



Visite à deux voix : découvrir le projet « forêt-jardin »

En résidence sur le Domaine depuis 2013, Astrid Verspieren a créé - en collaboration avec l'équipe du pôle Jardin - une forêt-jardin qui consiste à remplacer toutes les niches écologiques forestières par des végétaux comestibles.

Dimanche 17h

PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

Cueillette et récolte à la forêt-jardin

Venez déguster un jus de pommes tout juste pressé, composé avec les fruits cueillis dans les pommiers du verger.

Samedi 10h-12h

Ateliers : collection d'art, collection d'arbres

Découvrez les richesses naturelles et artistiques du Domaine de Chamarande et créez une exposition à partir de vos collectes dans le parc !

A partir de 2 ans.

Samedi 14h-17h

*Inscrit et classé au titre des monuments hist.

COULÉE VERTE

107 bis rue des Monts-Clairs – 92700 Colombes
01 47 84 91 61 - www.colombes.fr



Visite commentée « Les richesses de la Coulée verte »

Lors d'une belle promenade, les agents du service de l'Écologie Urbaine vous feront découvrir la surprenante richesse de cette ancienne voie ferrée, conservée en l'état, et sur laquelle la végétation a pris le dessus. Rendez-vous devant le wagon.

Dimanche 16h

Parcours sensoriel sur l'automne

Venez vous amuser en famille en cherchant des intrus avec vos pieds et vos mains, goûtez aux saveurs de l'automne, réalisez des empreintes d'écorces et de feuilles, associez les fruits à leurs arbres, comptez l'âge d'un arbre...

Dimanche 15h30-18h

Exposition « De la voie ferrée à la Coulée verte »

130 ans d'histoire seront survolés au travers d'une belle collection de photos.

Dimanche 15h-18h30

Conférence « La chauve-souris, une étrange créature »

Découvrez ces drôles d'animaux nocturnes

présents à la Coulée Verte.

Samedi 19h30

CIRCUIT « DES GUINGUETTES AUX CITÉS-JARDINS »

Rendez-vous 3 place de l'Auditorium
92350 Le Plessis-Robinson
01 46 01 43 21 - www.plessis-robinson.com



Visite commentée

Ce parcours vous fera découvrir l'histoire des guinguettes de Robinson et des cités-jardins.

Samedi 15h

Sur inscription au 01 46 01 43 93

SIAAP - LA CITÉ DE L'EAU ET DE L'ASSAINISSEMENT

82 avenue Kléber – 92700 Colombes
01 41 19 52 33 - www.ecole.siaap.fr



Ouv. exceptionnelle

Les micro-ateliers de la biodiversité

Animations ludiques tout public qui invitent adultes et enfants à la découverte du monde vivant de la Seine et de ses berges.

Dimanche 11h-18h

Visite commentée « Histoire de la halle et sa reconversion »

De l'usine de relevage des eaux usées à l'École du SIAAP, découvrez l'histoire de ce lieu emblématique de Colombes et sa reconversion.

Dimanche 11h, 13h, 15h et 17h

Laissez-vous conter la Seine !

Découverte de la légende de Sequana, déesse de la Seine, et présentation commentée d'une sélection d'œuvres qui évoquent la Seine.

Dimanche 11h, 14h, 16h et 17h

Visite libre

Dimanche 11h-18h

*Inscrit au titre des monuments historiques

PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

TREUIL DE LA CARRIÈRE AUBOUIN

19 rue Ampère – 92320 Châtillon
06 80 33 75 68 - www.lutecia.fr



Ouv. exceptionnelle

Visite commentée et animation avec un cheval

Explication des techniques d'extraction de la pierre et du fonctionnement du treuil de carrière. Démonstration de levage d'un bloc de pierre avec un cheval.

Dimanche 10h-12h et 14h-18h

Démonstration et atelier de taille de pierre

Atelier pour enfants encadré par un tailleur de pierre et spécialiste des outils de carrier.

Dimanche 10h-12h et 14h-18h

Tarifs : 2,50€ ; gratuit pour les moins de 18 ans

*Inscrit au titre des monuments historiques

LES MURS À PÊCHES

Impasse de Gobétue et 71 rue Pierre de Montreuil –
93100 Montreuil
06 98 95 88 57 - www.mursapeches.org



Visite commentée « Comprendre les murs à pêches d'hier et d'aujourd'hui »

Anciens jardins d'horticulteurs clos de murs en plâtre, offrant un paysage singulier où la nature a repris ses droits et où se développent diverses actions culturelles portées par les associations.

Samedi 11h15, 15h et 18h et dimanche 11h15, 14h, 16h et 18h

Accueil au verger par les jardiniers

Samedi-dimanche 11h-18h

Démonstration « Greffage et Plâtre »

Apprendre les techniques de greffage des arbres fruitiers et réalisation du chaperon plâtre nécessaire pour le maintien des murs à pêches.

Samedi-dimanche 15h-18h

GRAND PARC

Quai de Seine – 93400 Saint-Ouen

Première participation

Visite des serres

Lieu de culture et de conservation des plants utilisés par les jardiniers de la ville, les serres permettent de fleurir Saint-Ouen et contribuent à un cadre environnemental favorable pour les habitants.

Samedi-dimanche 14h-18h

Exposition sur l'histoire des jardins ouvriers

Samedi-dimanche 14h-18h

CARRIÈRE DELACROIX

2 avenue du Général-Leclerc
94200 Ivry-sur-Seine
01 49 60 25 63 - www.ivry94.fr

Visite commentée

De l'extraction de pierre à bâtir jusqu'à la culture du champignon de Paris, explorez toutes les utilisations du site depuis le XVIII^e siècle jusqu'aux années 1950.

Samedi 14h-17h et dimanche 10h-12h et 14h-17h

CHAMBRE DES SOURCES

Rue de la Mairie, parc Leblanc-Barbedienne 94290
Villeneuve-le-Roi
01 49 61 42 37 - www.villeneuve-le-roi.fr

Ouv. exceptionnelle

Visite commentée

Réseau souterrain d'adduction des eaux pour le Haut-Pays, la Chambre des Sources sera exploitée jusqu'au XX^e siècle. Quelques galeries encore préservées sont visitables. Prévoir bottes et lampe.

Samedi-dimanche 14h-18h

PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

AQUEDUC MÉDICIS REGARDS N° 1 ET N° 2

1 rue du Belvédère, passage des Écoliers - 94150
Rungis
01 46 86 62 97
Ouv. exceptionnelle

Visite souterraine

Découverte de l'aqueduc Médicis du XVIIe siècle à Rungis, comprenant le Carré des Eaux et la galerie entre les Regards n° 1 et n° 2. Paire de bottes de caoutchouc et lampe électrique indispensables.

Samedi 14h-17h et dimanche 10h-12h et 14h-17h

*Inscrit et classé au titre des monuments hist.

PARC NATUREL RÉGIONAL DU VEXIN FRANCAIS

Maison du Parc - 95450 Théméricourt
01 34 48 66 00 - www.pnr-vexin-francais.fr
Première participation

Découverte de la flore des Coteaux de la Seine

Dimanche 10h30

Balade sur la Réserve Naturelle Nationale des Coteaux de la Seine

Balade à deux voix entre nature et culture sur le sentier d'interprétation, boucle d'environ 2 km avec dénivelé.

Samedi 14h30

Exposition « La Chaussée Jules César, une route vers l'océan »

Découvrez l'un des plus grands et des plus visibles vestiges antiques en Val d'Oise. *Samedi 14h-18h et dimanche 10h-19h*

Réservation obligatoire pour les randonnées (01 34 48 66 00). Prévoir une tenue adaptée.

VIGNOBLE DE LA COMMUNE LIBRE DE SAINT-MARTIN

24 chaussée Jules-César - 95300 Pontoise
01 34 43 35 15 - www.ville-pontoise.fr
Ouv. exceptionnelle

Explications sur la vinification et dégustation

Samedi 14h-18h et dimanche 10h-18h

CROISIÈRE AU DÉPART DE PONTOISE

Embarcadère de Pontoise, place de la Piscine - 95300
Pontoise
01 34 41 70 63 - www.ot-cergy-pontoise.fr
Première participation

Croisière sur l'Oise au départ de Pontoise

Venez découvrir depuis l'Oise les atouts d'un territoire privilégié, entre nature et peintures impressionnistes. Laissez-vous imprégner des lieux en direction d'Auvers-sur-Oise.

Samedi 15h et 16h

*Réservation obligatoire avant le 15 septembre
01 34 41 70 60 ou accueil@ot-cergy-pontoise.fr*

PATRIMOINE CULTUREL, PATRIMOINE NATUREL

CONTACTS

**DIRECTION RÉGIONALE
DES AFFAIRES CULTURELLES
D'ÎLE-DE-FRANCE
47 rue Le Peletier
75009 Paris**

www.culturecommunication.gouv.fr/Regions/DRAC-Ile-de-France

Les Journées européennes du patrimoine sont organisées par le ministère de la Culture et de la Communication - Direction générale des patrimoines.

Placées sous le patronage du Conseil de l'Europe et de la Commission européenne, elles reçoivent le soutien des partenaires nationaux suivants :

Ministère de l'écologie, du Développement durable et de l'énergie. • Michelin • Fédération Française du Bâtiment (FFB) • Mairie de Paris • RATP • France Télévisions • Radio France • Metronews • Art & Décoration • Huffington Post • Centre des monuments nationaux • La Fondation du patrimoine • La Demeure Historique • Les Vieilles Maisons Françaises • Lidl • La Ligue de protection des oiseaux • Journée du transport public • ReadSpeaker